

English

Introduction

Dear users, Thank you for choosing CHUWI. This is a product elaborately developed by CHUWI for freely surfing on the internet. Please read this user manual carefully before using the machine, so as to correctly use the function of the machine!

Disclaimer:

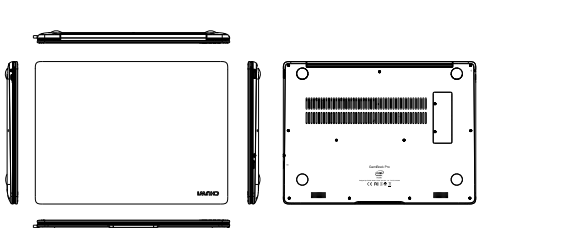
- Please make sure to use the original power brick for charging. For problems or faults caused by any third-party adapter the company does not undertake responsibility.
- Users can use the music video, pictures and software which provide by third part but we don't take any responsibility for the copyright issue or software fault.
- If the product fails, we will strictly comply with the warranty terms, but in the process of use may cause property losses or economic losses, we will not be responsible.
- The device comes with factory - built software that can be used after actual testing. However, if you delete or do not delete software while looking for compatibility or other issues, there will be no impact on the machine. Please note that it is not a product quality problem.
- The company reserves the right to improve the product, product specifications and design are subject to change without prior notice! Please refer to the real product.

(1) The attentions

- Computers are precision electronic instruments, please do not disassemble by yourself.
- Avoid throwing collision.
- Avoid using device in high temperature, low temperature, humidity, dust, strong magnetic field and long time exposure to sunlight.
- Wipe gently the device by wrung-out wet cotton cloth. Avoid contact with other chemicals.
- This device can't survive dip and splash water, and can't place it beside such as a full glass of liquid.
- Use appropriate volume to avoid damaging your hearing.
- Please use original battery charger and accessories. The use of any other type of accessories will violate the warranty and may cause the equipment to malfunction.
- Do not disconnect the device during formatting or ongoing updates and downloads, or you may cause application errors.
- Dispose of waste machinery and accessories in accordance with local environmental regulations.
- If you have any questions during the use of the equipment, please contact your local distributor or contact our customer service center directly.

The company reserves the right to improve the product, product specifications and design are subject to change without prior notice! Please refer to the real product.

(2) Instructions



The way to turn on the laptop is to press the button, please press the power button to turn on it. Please click "power off" in the OS to turn off the laptop. Pressing the power button for several seconds by force to turn off the laptop can be used in special circumstances. What customers need to pay attention to is that frequent power-off by force may cause system files missing or crash of the laptop.

(3) The solution of common problem

1.laptop can't boot

- Check if the battery is fully charged.
- Check the power adapter before starting the machine again.
- If it is still unable to boot after charging, please contact with our distributors.

2.WIFI can't work

- Please confirm whether there is a WIFI hotspot.
- Make sure that the is connected to the WIFI (enter the settings to check).

3.Please confirm the WIFI signal strength and link permission.

(4) Technical specification

Brand	CHUWI
Model	GemBook Pro
System	Windows 11
CPU Brand	Intel Celeron N5100
Screen size	14"
Screen scale	32
Resolution	2160*1440
Network Connection	2.4G/5G (802.11a/b/g/n/1)
Hot Function	9600mAh
Expansion slot	1T M.2 2280, TF Card up to 128G
Other interface	3.5mm headphone jack, DC/Power interface, USB-A 3.0*, Type-C 3.0*
Camera	1.0MP
Capacity	38Wh (7.6V/5000mAh)
Charger	Input: AC100-240V 50-60Hz Output: 12V=2A
Slot	310mmX229.5mmX20.6mm
Play format	Video format: AVI, MKV, MP4, M4V, WEBM, 3GP, MPEG 4 etc.

日本語

取扱説明書

この度はCHUWIの製品をお使いいただき、誠にありがとうございます。当社は社員一丸、皆様にご満足いただける商品の提供を心がけております。ご使用前に本取扱説明書をお読みの上、正しくご使用ください。

免責事項

- 純正品の充電器をご使用ください。第三者の製品により生じた損害については、当社は一切の責任を負いかねます。
- 第三者製の音楽、動画、画像などのデータ及びソフトウェアをご利用いただけますが、著作権やソフトウェアの故障に関しては、当社は一切の責任を負いかねます。
- 正常な動作状態でご使用した場合、保証規定に基づきますが、それにより生じた身体的損害につきましては、当社は一切の責任を負いかねます。
- 工場出荷時にソフトウェアがプリインストールされており、テスト後にお買いいただけます。ただし、互換性その他の問題ソフトウェアを削除すると、パソコンの動作が不安定になる恐れがあります。これは製品品質の問題ではございませんので、予めご了承ください。
- 当社は製品改良のため、仕様や外観などを予告なく変更する権利を有します。変更の程度や時期はわかりません。お問い合わせください。

(1) 注意事項

- 本製品は精密機器です。ご自分で修理、分解はしないでください。
- 本製品は可燃性です。落下させたりしないでください。
- 高温、低温、多湿の場所、ほりの多い場所、磁場が強い場所、長時間直射日光の当たった場所での使用は避けてください。
- 汚れがひどい場合、水で濡らしてよく絞った布で軽く拭いてください。化学物質と接触させないようにしてください。
- 本製品に水がかからないでください。飲み物を入れたコップなどを近くに置かずにください。
- 購買への価値を損くため、適度な音量でお使いください。
- 純正品のバッテリー、充電器、その他のアクセサリーを使用してください。第三者のアクセサリーを使用すると、保証に違反し、機器が故障する場合がございます。
- 初期化、アップデート、ダウンロードの途中に電源を切らないでください。途中で電源を落とすと、アプリケーションエラーが発生する恐れがあります。
- 不安定ななどの故障は、出荷時のツールに当てて処分してください。
- ご使用に問題や疑問点があった場合は、最近の販売代理店、もしくはカスタマーサービスセンターに直接お問い合わせください。

(2) よくあるトラブルと解決方法

電源ボタンを押しタブレットを起動させます。OSで「電源オン」をクリックすると電源が切れます。フリーズした場合、電源ボタンを5秒以上押し続けると強制終了できます。ただし、何度も強制終了を繰り返すと、システムファイルが削除する場合がございますのでご注意ください。

よくあるトラブルと解決方法

- パソコンが起動しない
- バッテリーが充電されない
- Wi-Fiが接続されない
- 音声が聞こえない
- カメラが起動しない

1.バッテリーが充電されない

- 充電ケーブルの接続を確認してください。
- 電源アダプターを適切に接続し、電源が正常に供給されていることを確認してください。
- 電源アダプターが正常に動作していることを確認してください。
- 電源アダプターの出力を確認してください。
- 電源アダプターが正常に動作していることを確認してください。

2. Wi-Fiが接続されない

- Wi-Fiネットワークに接続されていることを確認してください。
- Wi-Fiネットワークのパスワードを確認してください。
- Wi-Fiネットワークのパスワードを確認してください。
- Wi-Fiネットワークのパスワードを確認してください。

3. Wi-Fiが接続されない

- Wi-Fiネットワークに接続されていることを確認してください。
- Wi-Fiネットワークのパスワードを確認してください。
- Wi-Fiネットワークのパスワードを確認してください。
- Wi-Fiネットワークのパスワードを確認してください。

4. 音声が聞こえない

- 音量が適切であることを確認してください。
- オーディオケーブルが正常に接続されていることを確認してください。
- オーディオケーブルの接続を確認してください。
- オーディオケーブルの接続を確認してください。

5. カメラが起動しない

- カメラが起動していることを確認してください。
- カメラのレンズが正常に動作していることを確認してください。
- カメラのレンズが正常に動作していることを確認してください。
- カメラのレンズが正常に動作していることを確認してください。

lingua italiana

Introduzione

Caro cliente, grazie per aver scelto un prodotto CHUWI. Questo Tablet/PC è stato pensato e prodotto da CHUWI per accompagnarti nella vita quotidiana e darti la migliore esperienza d'uso per Internet, Video, Gioc ed Applicazioni a caso in ufficio. Per favore leggi il manuale d'uso per avere tutte le informazioni necessarie prima dell'utilizzo.

Avvertenze:

- Per favore, usare solo il carica batterie originale fornito. Per qualsiasi malfunzionamento causato da alimentatori diversi da quello fornito a corredo, l'azienda non si prende responsabilità e non fornisce garanzia.
- Questo Tablet/PC è un prodotto high-tech, che include software e hardware. È possibile utilizzare musica, video, immagini o software forniti da terzi, ma non ci assumiamo alcuna responsabilità per eventuali problemi di copyright o malfunzionamento del prodotto.
- Se il prodotto si guasta, lo ripareremo secondo i nostri termini di garanzia. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per l'eventuale danno causato da un'incorretta o un'errata installazione o un uso improprio del prodotto, senza nessuna considerazione delle conseguenze.
- Il dispositivo ha un software integrato, che può essere normalmente utilizzato dopo aver superato i test qualitativi di fabbrica. Tuttavia, se si riscontrano problemi di compatibilità o altri problemi del software, è possibile ripristinare allo stato di origine, senza avere alcun impatto sulla macchina o di qualità del prodotto.
- Se continua a non accendersi, contattare il servizio assistenza.

2. Una connessione Wi-Fi non funziona

- Per favore verificare di essere in un'area nella quale sono presenti WIFI hotspot.
- Assicurarsi che il suo collegato a WIFI (verificare visivamente nelle impostazioni wifi).
- Per favore verificare l'intensità del segnale WIFI e l'autorizzazione al collegamento.

(3) Technical specification

Brand	CHUWI
Model	GemBook Pro
System	Windows 11
Modulo Cpu	Intel Celeron N5100
Dimensioni Schermo	14"
Rapporto Schermo	32
Risoluzione	2160*1440
Connettività	2.4G/5G (802.11a/b/g/n/1)
Altri Collegamenti	Bluetooth 4.2
Slot di Espansione	1T M.2 2280, TF Card Fino a 128G
Altre Interfacce	3.5mm jack cuffie, Interfaccia MicroSD, Power In Ricarica, USB-A 3.0*, Type-C 3.0*
LID MP	38Wh (7.6V/5000mAh)
Capacità Batteria	Input: AC100-240V 50-60Hz Uscita: 12V=2A
Caricabatterie	310mmX229.5mmX20.6mm
Dimensioni	Video format: AVI, MKV, MP4, M4V, WEBM, 3GP, MPEG 4 etc.
Formati Supportati:	

(2)Instruzioni

Español

Introducción

Estimados usuarios, Gracias por elegir CHUWI. Este es un producto desarrollado por CHUWI para navegar libremente en Internet. Lea este manual de usuario detenidamente antes de utilizar la máquina para utilizar correctamente la función de la máquina!

Descargo de responsabilidad:

- Asegúrese de utilizar el bloque de alimentación original para cargar. Para problemas o fallos causados por cualquier adaptador de terceros, la compañía no asume responsabilidad.
- Los usuarios pueden usar video musical, las imágenes y el software que proporcionan terceros, pero no nos hacemos responsables por problemas de derechos de autor o fallos del software.
- Si el producto falla, cumpliremos estrictamente con los términos de la garantía, pero en el proceso de uso puede causar pérdidas de propiedad o pérdidas económicas, no seremos responsables, no seremos responsables.
- El dispositivo viene con un software de fábrica que puede usarse después de las pruebas reales. Sin embargo, si se elimina o no se elimina si mismo mientras busca compatibilidad u otros problemas, no habrá impacto en la máquina. Tenga en cuenta que este no es un problema de calidad del producto.
- La compañía se reserva el derecho de mejorar el producto. Las especificaciones y el diseño del producto están sujetos a cambios sin previo aviso. Por favor, consulte el producto real.

(1) Atención

- Los ordenadores son instrumentos electrónicos de precisión, no los desmonte usted mismo.
- Evite tirar o dar golpes.
- Evite usar el dispositivo a alta temperatura, baja temperatura, humedad, polvo, campo magnético fuerte y exposición prolongada a la luz solar.
- Limpie suavemente el dispositivo con un paño de algodón húmedo escuro. Evite el contacto con otros productos químicos.
- Este dispositivo no puede sobrevivir al agua o salpicaduras de agua, y no puede colocarlo al lado, como un vaso lleno de líquido.
- Utilice el volumen apropiado para evitar dañar su audición.
- Utilice la batería original, el cargador y otros accesorios. El uso de cualquier otro tipo de accesorios violará la garantía y puede causar un mal funcionamiento del equipo.
- No desconecte el dispositivo durante el formato o las cargas y descargas continuas, o puede causar errores en la aplicación.
- Desheche los desperdicios de maquinaria y accesorios de acuerdo con las regulaciones ambientales locales.
- Si se tiene alguna pregunta durante el uso del equipo, comuníquese con su distribuidor local o directamente con nuestro centro de servicio al cliente.
- La compañía se reserva el derecho de mejorar el producto, las especificaciones y el diseño del producto están sujetos a cambios sin previo aviso! Por favor, consulte el producto real.

(2) Instrucciones

El modo de encender el portátil es presionar el botón, presione el botón de encendido para encenderlo. Haga clic en "apagar" en el sistema operativo para apagar la pantalla. Presione el botón de encendido durante varios segundos fuertemente para apagar la pantalla se puede usar en circunstancias especiales. A lo que los clientes deben prestar atención es que el apagado frecuente forzado puede causar la falta de archivos del sistema o el bloqueo de la pantalla!

Solución de problemas comunes

- El PC no puede arrancar
- Compruebe si la batería está completamente cargada.
- Compruebe el adaptador de corriente antes de volver a encender la máquina.
- Si aún no puede arrancar después de la carga, póngase en contacto con nuestros distribuidores.

2. WIFI no puede funcionar

- Por favor confirme si hay un punto de acceso WIFI.
- Asegúrese de que la este conectada a WIFI (ingrese las configuraciones para verificar).

(4) Especificaciones técnica

Marca	CHUWI
Modelo	GemBook Pro
Sistema Operativo	Windows 11
CPU de la marca:	Intel Celeron N5100
Tamaño de pantalla:	14"
Pantalla escala:	3:2
Resolución:	2160*1440
Función de punto de acceso:	2.4G/5G (802.11a/b/g/n/1)
Bluetooth:	Bluetooth4.2
Funciones:	1T M.2 2280, Card Tarjeta TF de hasta 128G
Ranura de expansión:	1T M.2 2280, Card Tarjeta TF de hasta 128G
Otra interfaz:	Toma de auriculares de 3.5 mm, DC (interfaz de alimentación), Lector de tarjetas TF, Type-C 3.0 * 1, USB3.0 * 1
Cámara:	1.0MP
Batería:	38Wh (7.6V/5000mAh)
Entrada del cargador:	AC100-240V 50-60Hz Salida: 12V = 2A
Tamaño:	310mmX229.5mmX20.6mm
Formatos compatibles:	Formato de video: AVI, MKV, MP4, M4V, WEBM, 3GP, MPEG 4 etc. Funciones

Deutsch

Einführung

Sehr geehrte Benutzer, vielen Dank, dass Sie sich für CHUWI entschieden haben. Dies ist ein von CHUWI entwickeltes Produkt zum freien Surfen im Internet. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie die Maschine benutzen, um die Funktion der Maschine richtig nutzen zu können!

Haltungsverzicht:

- Bitte stellen Sie sicher, dass Sie zum Aufladen die Original-Ladestation verwenden. Für Probleme oder Fehler, die durch Adapter von Drittanbietern verursacht werden, übernimmt jedoch keine Verantwortung für Urheberrechtsverletzungen oder Softwarefehler.
- Benutzer können die Musikvideos, Bilder und Software von Drittanbietern verwenden, wir übernehmen jedoch keine Verantwortung für Urheberrechtsverletzungen oder Softwarefehler.
- Wenn das Produkt ausfällt, halten wir uns strikt an die Garantiebedingungen. Bei der Verwendung können jedoch Sach- oder wirtschaftliche Verluste entstehen. Wir sind nicht dafür verantwortlich.
- Das Gerät wird mit einer werkseitig erstellten Software geliefert, die nach dem eigentlichen Testen verwendet werden kann. Wenn Sie sich jedoch löschen oder nicht löschen, während Sie auf Kompatibilität und andere Probleme achten, hat dies keine Auswirkungen auf das Gerät. Bitte beachten Sie, dass dies der Fall ist kein Produktqualitätsproblem.
- Das Unternehmen behält sich das Recht vor, das Produkt zu verbessern. Produktspezifikationen und Design können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Bitte beziehen Sie sich auf das reale Produkt.
- Aufmerksamkeiten
 - Computer sind elektronische Präzisionsinstrumente. Bitte bauen Sie sie nicht selbst auseinander.
 - Vermeiden Sie das Werfen und Zusammenstoßen.
 - Vermeiden Sie die Verwendung des Geräts bei hohen Temperaturen, niedrigen Temperaturen, Feuchtigkeit, Staub, starken Magnetfeldern und langer Sonneneinstrahlung.
 - Wischen Sie das Gerät vorsichtig mit einem ausgereinigten feuchten Baumwolltuch ab. Vermeiden Sie den Kontakt mit anderen Chemikalien.
 - Dieses Gerät kann Tropf- und Spritzwasser nicht überstehen und kann es nicht neben volles Glas Flüssigkeit stellen.
 - Verwenden Sie eine angemessene Lautstärke, um Ihr Gehör nicht zu schädigen.
 - Benutzen Sie die Originalkartei, Ladegerät und andere Zubehörteile. Die Verwendung anderer Zubehörteile verstößt gegen die Garantie und kann zu Fehlfunktionen des Geräts führen.
 - Trennen Sie das Gerät während des Formatierens oder des Hoch- und Herunterladens. Andernfalls können Anwendungsfehler auftreten.
 - Entsorgen Sie Abfallmaschinen und Zubehör gemäß den örtlichen Umweltschutzbestimmungen.
 - Wenn Sie während der Verwendung des Geräts Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren örtlichen Händler oder direkt an unser Kundendienstzentrum.
- Das Unternehmen behält sich das Recht vor, das Produkt zu verbessern. Produktspezifikationen und Design können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Bitte beziehen Sie sich auf das reale Produkt.

4. Technische Daten

Marke:	CHUWI
Modell:	GemBook Pro
CPU-Markie:	Windows 11
CPU-Markie:	Intel Celeron N5100
Blk-Monitorskala:	14"
Blk-Monitorskala:	3:2
Auflösung:	2160*1440
Bluetooth:	2.4G/5G (802.11a/b/g/n/1)
Bluetooth4.2:	Bluetooth4.2
Erweiterungsschlitze:	1T M.2 2280, TF-Karte bis 128G
3.5mm Kopfhörerbuchse:	3.5mm Kopfhörerbuchse, DC/Power-Schnittstelle
TF-Kartensteckplatz:	Type-C 3.0*, USB3.0

5. Technische Daten

Markie:	CHUWI
Modell:	GemBook Pro
CPU-Markie:	Windows 11
CPU-Markie:	Intel Celeron N5100
Blk-Monitorskala:	14"
Blk-Monitorskala:	3:2
Auflösung:	2160*1440
Bluetooth:	2.4G/5G (802.11a/b/g/n/1)
Bluetooth4.2:	Bluetooth4.2
Erweiterungsschlitze:	1T M.2 2280, TF-Karte bis 128G
3.5mm Kopfhörerbuchse:	3.5mm Kopfhörerbuchse, DC/Power-Schnittstelle
TF-Kartensteckplatz:	Type-C 3.0*, USB3.0

Le français

Introduction

Chers utilisateurs, Merci d'avoir choisi CHUWI. Il s'agit d'un produit conçu par CHUWI pour naviguer en toute liberté sur Internet. Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser la machine pour pouvoir utiliser correctement les fonctions.

Avertissement:

- Veillez à utiliser le bloc d'alimentation d'origine pour le chargement. En cas de problèmes de ses parties causés par un adaptateur tiers, la société décline toute responsabilité.
- Les utilisateurs peuvent lire des vidéos, écouter de la musique, consulter des images et exécuter des logiciels fournis par une tierce partie, mais nous déclinons toute responsabilité en ce qui concerne le droit d'auteur ou une défaillance logicielle.
- En cas de défaillance du produit, nous nous conformerons strictement aux conditions de la garantie, mais nous ne serons pas responsables si ce produit entraîne des pertes de biens ou des pertes financières.
- Le périphérique est fourni avec une configuration usine prédéfinie. Cependant, si vous réalisez des transformations, cela est susceptible d'engendrer des problèmes de compatibilité. Veuillez noter qu'il s'agit alors d'un problème de compatibilité et non un problème de qualité du produit.
- L'entreprise se réserve le droit d'améliorer le produit. Les spécifications et la conception du produit sont sujettes à modification sans préavis! Merci de vous référer au produit réel.

2. WIFI ne peut pas fonctionner

- Assurez-vous que le réseau WIFI est actif.
- Assurez-vous que la est connectée a WIFI (entrez les verifications).

(4) Caractéristiques techniques

Marque:	CHUWI
Modèle:	GemBook Pro
Système:	Windows 11
Processeur:	Intel Celeron N5100
Taille de l'écran:	14"
Échelle d'écran:	3:2
Résolution:	2160*1440
Bluetooth:	2.4G/5G (802.11a/b/g/n/1)
Bluetooth 4.2:	Bluetooth 4.2
Emplacement d'extension:	1T M.2 2280, TF Card jusqu'à 128G
Autre interface:	prise casque 3.5mm DC (interface de puissance), Lector de cartes TF, Type-C 3.0 * 1, USB3.0 * 1
Préposition de la caméra:	1.0MP
Capacité de la batterie:	38Wh (7.6V/5000mAh)
Entrée de chargeur:	AC100-240V 50-60Hz Sortie: 12V=2A
Taille:	310mmX229.5mmX20.6mm
Format de lecture:	Format video: AVI, MKV, MP4, M4V, WEBM, 3GP, MPEG 4 etc.
3GP, MPEG 4 etc.	

1. Instructions